

Thánh Lễ Hằng Tuần

Chúa Nhật: 8:00 am, 10:00 am, 12:30 pm

Thứ Hai, Thứ Ba chỉ có một lễ: 8:00 am

Thứ Tư - Thứ Bảy: 8:00 am & 5:30pm

Lễ Buộc: Tối hôm trước: 7:00pm.

Chính ngày: 8:00 am & 7:00 pm

Chầu Thánh Thể Hằng Tuần

Các ngày Thứ Năm 8:30am - 8:30 pm,

Rửa Tội Trẻ Em & Giáo Lý Tân Tòng

Rửa Tội: Chiều Thứ Bảy đầu tháng, sau lễ 5:30pm. Xin lấy Đơn nơi Trưởng Giáo Khu, và liên lạc Cha Phó.

Lớp Giáo Lý Tân Tòng vào Tháng Chín.

Liên lạc Thầy Sáu An (916) 524-5482.

Bí Tích Hòa Giải

30 phút trước các Thánh Lễ chiều Thứ Bảy, Chúa Nhật. Ngoài giờ, xin gọi văn phòng.

Hôn Phối & Khóa Dự Bị Hôn Nhân

Cần gặp Cha xứ làm giấy tờ 6 tháng trước ngày cưới.

Khóa Dự Bị Hôn Nhân vào Tháng 5 và 11. Liên lạc

Thầy An 524-5482.

Xức Dầu & Thăm Viếng Bệnh Nhân

Xin gọi Văn Phòng (916) 383-4276 hay (916) 376-7629

Một số Liên Lạc khác

Linh Mục Chánh xứ: Cha Minh Nhiên, CRM.

Email: cttdsacto@gmail.com Phone: (916) 376-7629

LM Phó xứ: Cha Gioan Eude M Cao Vũ Nghi, CRM.

Email: yunghi@gmail.com Phone: (916) 376-7629

Văn Phòng: Các Chị Chi, Lụa, Nguyên, Nga 383-4276

Nhà xứ: Các Cha 376-7629

HD Mục Vụ CT Anh Hoàng 869-6615

Phó HD Nội Vụ Anh Tùng 588-5893

Phó HD Ngoại Vụ Anh Chí 769-5043

Phó KH & PT Anh Dũng 230-1691

HD Tài Chánh CT Anh Phong 416-6735

Phó HD Tài Chánh Anh Hoàng 471-9765

Ban Cung Thánh Ông Tuyển 383-7957

Ban Giúp Lễ Cha Vũ 383-4276

Ban Xã Hội Anh Văn 529-1596

Ban Trật Tự Anh Thuận 850-9227

Ban Bảo Trì Anh Cường 914-4594

Trung Tâm Giáo Dục Chị Lynn 812-2945

Ca Đoàn Thiên Ân Anh Châu 465-4071

Ca Đoàn Thánh Linh Chị Anh 595-3307

Ca Đoàn Alleluia Chị Lan 525-5941

Ca Đoàn Vô Nhiễm Chị Lan 477-9622

Ca Đoàn Mẹ Lên Trời Chị Thảo 798-5747

Ca Đoàn Kitô Vua Anh Tùng 588-5893

Liên Lạc các Ca Đoàn Anh Khoa 842-9412

Giáo Khu 1-Giuse Anh Thành 806-9852

Giáo Khu 2-Phêrô Anh Nam 477-8205

Giáo Khu 3-Dũng Lạc Ông Thanh 525-3456

Giáo Khu 4-Phục Sinh Anh Minh 635-3435

Giáo Khu 5-Fatima Anh Thành 349-8140

Giáo Khu 6-Thăm Viếng Chị Phương 840-9477

Thiếu Nhi Thánh Thể Anh Chính 204-2471

Bà Mẹ Công Giáo Chị Hoa 529-0671

Huynh Đoàn Đa Minh Ông Bình 430-8898

Liên Minh Thánh Tâm Anh Thủ 317-1602

Legio Marie Chị Mến 320-5610

Phong Trào Đền Tạ Chị Tý 519-6767

Gia Đình Tận Hiến Chị Tuyết 996-1230

Phong Trào Cursillo Anh Tuấn 217-4949

Canh Tân Đặc Sủng Mỹ Anh 595-3307

Hội Cao Niên Ông Anh 743-3999

Hội Phụ Huynh Anh Sơn 510-579-0899

Dòng Mến Thánh Giá Các Sơ 383-3278

GIÁO XỨ CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM, SACRAMENTO

BẢN TIN MỤC VỤ

8181 Florin Road, Sacramento, CA 95828 - Phone (916) 383-4276 www.ctfd.org

574 – Lễ Kính Thánh Gia - Năm C Ngày 26/12/2021



Thánh Gia, Gương Sáng Của Tin Yêu

Lần giở lại những trang đầu của sách Sáng Thế Ký, chúng ta thấy gia đình đầu tiên của nhân loại đã được Chúa chúc phúc. Họ đã có những ngày tháng thật hạnh phúc bên nhau và bên Chúa. Giữa Thiên Chúa và con người không có khoảng cách, chỉ có tình thân hữu thật thơ mộng mà Thánh kinh đã diễn tả: “chiều chiều Thiên Chúa tản bộ đi cùng con người trong vườn địa đàng”. Thế nhưng gia đình đó đã bị rạn nứt và bị đổ vỡ. Nguyên do của sự đổ vỡ chính là họ chối từ Thiên Chúa, hành vi Adam – Eve giơ tay lên hái trái cấm là hành vi nói lên con người muốn gạt Thiên Chúa ra bên ngoài, muốn loại trừ Thiên Chúa nên con người cũng loại trừ và kết án lẫn nhau. Adam đã kết án vợ mình: “Tại người đàn bà này mà tôi đã ăn trái cấm”. Hậu quả của việc bất tuân phục Thiên Chúa là đau khổ và sự chết đã đi vào trần gian.

Và cho đến hôm nay, mỗi khi chúng ta thấy có những người cha, người mẹ biết sống tôn thờ Thiên Chúa là họ đang để cho Chúa canh tân, gìn giữ gia đình. Họ đang vui với phận mình trong niềm tín thác vào sự quan phòng của Chúa. Họ có thể nghèo khó nhưng tấm lòng họ lại thanh thoát, không gian tham của người. Họ có thể lam lũ, một nắng hai sương nhưng tấm lòng họ lại thanh cao như đoá sen “gần bùn mà chẳng hôi tanh mùi bùn”. Họ vì Chúa mà đón nhận nhau trong yêu thương tha thứ, không chỉ một lần mà trải rộng mọi ngày cho đến suốt cuộc đời. Họ là những gia đình thánh gia cho thời đại hôm nay. Họ vẫn tiếp tục nêu gương sáng trong bốn phận, trong đời sống thanh cao và giàu lòng quảng đại.

Song le, giữa giòng đời hôm nay vẫn còn đó những người chồng, người cha đang bê tha rượu chè, đang ngoại tình lang chạ, đang đánh mất niềm tin với Thiên Chúa nên cũng bỏ bê gia đình. Giữa giòng đời hôm nay vẫn còn đó những người vợ đang bất tín, bất trung, đang thiếu trách nhiệm và hy sinh cho gia đình, vì họ không còn niềm tin nơi Chúa nên

cũng chẳng còn hy sinh cho nhau. Giữa giòng đời hôm nay, vẫn còn đó những người con đang lao vào những danh lợi thú trần gian mà lãng quên tình Chúa nên cũng xem thường tình cha, nghĩa mẹ.

Thực vậy, nếu trong cuộc đời này không còn ai tin tưởng vào Thiên Chúa, không còn ai tin vào đời sau, có lẽ sẽ chẳng còn ai dám hy sinh cho gia đình, hy sinh cho tha nhân. Không có đời sau thì người ta sẽ sống vì mình, vì hạnh phúc của mình, vì đam mê của mình mà chà đạp người khác và thiếu trách nhiệm với tha nhân.

Nguyện xin Thánh gia nâng đỡ các gia đình đang gặp những khó khăn thử thách. Xin cho các gia đình công giáo biết noi gương thánh gia để sống hy sinh cho nhau và cùng nhau xây dựng và bảo vệ hạnh phúc gia đình. Amen.

(Nguồn: LM Jos. Tạ Duy Tuyền)

SINH HOẠT GIÁO XỨ

Tạ Ôn và Cầu Bình An Cho Năm Mới

Một năm qua Giáo Xứ chúng ta đã được ban nhiều ơn lành qua mỗi tổ chức và cá nhân trong gia đình Giáo Xứ, các linh mục, tu sĩ, giáo dân, hội đồng, hội đoàn, ca đoàn, ban ngành. Chúa đã gìn giữ Giáo Xứ chúng ta qua những ngày tháng mùa đại dịch Covid 19.

Tạ ơn Chúa chúng ta vẫn được có dịp tham dự thánh lễ trực tiếp hoặc trực tuyến qua nỗ lực của các tổ chức trong Giáo Xứ. Những anh chị em thiện nguyện viên đã không quản ngại thời gian, thời tiết, đến để giúp Giáo Xứ. Chúng ta hãy tri ân những tấm lòng vàng này bằng lời cầu nguyện và động viên. Xin cho mỗi người chúng ta biết khiêm nhường tạ ơn Thiên Chúa về những thành quả chúng ta đã đạt được và bằng lòng với những gì Chúa ban, đồng thời cầu xin Thiên Chúa chúc lành cho những dự tính của chúng ta trong năm mới.

Cầu chúc cho mọi người, mọi gia đình một Năm Mới đầy tràn bình an của Chúa và Mẹ Maria. Sự thịnh vượng không chỉ của cải vật chất mà là thịnh vượng, giàu có của cải thiêng liêng trước mặt Thiên Chúa. Cầu chúc cho mọi gia đình luôn hạnh phúc vì có Chúa ở cùng.

Hội Đồng Mục Vụ Giáo Xứ Mừng Bốn Mạng 01/01/2022:

Xin cho các quý chức được nhiều hồng ân, lòng hăng say phục vụ và biết cộng tác với các đồng chủ chăn để hiệp nhất xây dựng giáo xứ cùng nhau làm sáng Danh Chúa.

Lễ Đức Mẹ Là Mẹ Thiên Chúa (cũng là ngày Tết Dương Lịch)

Ngày đầu năm Dương Lịch, Giáo Hội hoàn vũ mừng kính Lễ Mẹ Thiên Chúa, ngày cầu cho hòa bình thế giới, lễ trọng nhưng không buộc

Giáo xứ có các giờ thánh lễ sau:

Thứ Sáu, ngày 31 tháng 12 năm 2021- Thánh lễ 5:30pm

Thứ Bảy, ngày 1 tháng 1 năm 2022 (Tết Dương Lịch)

- Chỉ có 1 thánh lễ 10:00 am và
- Lễ chiều cho ngày Chúa Nhật: 5:30 pm

Xin kính mời quý ông bà anh chị em sắp xếp thời giờ đi tham dự thánh lễ sốt sáng và đông đủ.

Legio Mariae Thông Báo

1) Kính mời toàn thể hội viên Legio Mariae đến nhà thờ làm việc đền tạ Trái tim Đức Mẹ vào thứ Bảy đầu tháng, chiều ngày 01 tháng 01 năm 2022 lúc 4:45 PM.

2) Kính mời toàn thể quý hội viên ngành Hoạt Động và Tán Trợ đến cầu nguyện và tham dự buổi họp tại Nhà Nguyễn Giáo Xứ, ngay sau Thánh Lễ II, Chúa Nhật, ngày 2 tháng 1 năm 2022.

Bao Thư Công Đức năm 2022

Bao thư công đức đã được đặt tại hành lang (Lobby) cuối nhà thờ, quý ông bà anh chị em nào không thấy bao thư và số ký danh gia đình (ID#), xin liên lạc ngay với Văn Phòng Giáo Xứ để điều chỉnh thêm.

Quý thành viên nào chưa dùng bao thư công đức, xin mời dùng để có thể giúp cho việc khai thuế cuối năm của mình được dễ dàng.

Xin chân thành cảm ơn tất cả quý vị đã quảng đại đóng góp đều đặn trong năm qua.

Cập Nhật Hóa Địa Chỉ

Trong tháng Giêng, Giáo Xứ sẽ gửi thư tường trình tài chánh đến từng gia đình để quý vị dùng trong mùa thuế vụ nếu cần. Để tránh trường hợp thư từ bị trả lại, xin quý vị cập nhật hóa địa chỉ của mình và đưa lại văn phòng Giáo Xứ hoặc các Trưởng Giáo Khu.

Chân thành cảm ơn!

Tiền Nguyệt Liễm Cuối Năm

Giáo Khu xin nhắc nhở ông bà anh chị em nào chưa có cơ hội đóng góp tiền nguyệt liễm, xin vui lòng tới bàn Giáo Khu của mình vào các ngày Chúa Nhật, để tiếp tục cộng tác vào việc trang trải các dịch vụ thường xuyên của GX.

Xin chân thành cảm ơn lòng quảng đại của Quý Vị.

Lễ Thánh Gia Cầu cho Các Gia Đình: Thánh lễ 10 am,
Chúa Nhật, ngày 26 tháng 12 năm 2021

**Hân Hoan Chúc Mừng Các Gia Đình có Kỷ Niệm
Thành Hôn Dịp Lễ Thánh Gia Thất năm 2021**



1	Phêrô Phạm Minh Trí & Maria Phạm Thị Lan	65 năm
2	Tôma Maria Đào Đức Hảo & Maria Trần Thị Tám	65 năm
3	Giuse Phạm Văn Nhu & Maria Lê Thị Mận	60 năm
4	Martinô Nguyễn Ngọc Bình & Rosa Maria Huỳnh Thị Định	55 năm
5	Phêrô Maria Nguyễn Văn Ngọc & Maria Anê Trần Thị Long	55 năm
6	Đôminicô Trần Văn Cung & Theresa Trần Phạm Phượng	50 năm
7	Phêrô Phan Văn Đức & Anna Nguyễn Thị Lan	50 năm
8	Giuse Nguyễn Hiệp & Maria Nguyễn Miên	50 năm
9	Timôthêo Nguyễn Đức Thiện & Theresa Nguyễn T Bạch	50 năm
10	Phillippe Lê Đức Sỹ & Maria Nguyễn Thị Hồng Hải	45 năm
11	Gioan Baotixita Hoàng Trường & Maria Madalena Hoàng Thị Thanh Lan	40 năm
12	Giuse Trần Viết Hùng & Maria Lê Ngọc Anh	40 năm
13	Tôma Đào Trọng Quân & Maria Bùi Thị Minh Trang	35 năm
14	Giuse Maria Nguyễn Đức Trường & Anna Maria Phạm Thị Tuyết Vân	30 năm
15	Vincente Phạm Ngọc Thụ & Maria Đào Thị Tuyết Trâm	25 năm
16	Simon Henry Sinh Võ & Maria Marianne Trần	20 năm
17	Phaolô Phạm Quốc Việt & Maria Nguyễn Thị Ân	10 năm

Mừng Tân Xuân Nhâm Dần

When: Thứ Bảy, ngày 22 tháng 01 năm 2022 @ 7pm



Vé có bán tại bàn các trường khu, hoặc các ban ngành, hội đoàn, ca đoàn và tại Báo Làng. Xin quý ông bà anh chị em hết lòng ủng hộ cho Hội Chợ Xuân về mọi mặt:
Nhân sự: xin giúp các gian hàng của giáo xứ phục vụ ẩm thực, bán vé, vệ sinh...

Tài chánh: xin quý chủ nhân của các có sở thương mại, quý mạnh thường quân, quý giáo hữu ủng hộ bảo trợ các ca sĩ, chi phí âm thanh, sân khấu, điện, nước...

Xin liên lạc trực tiếp với: Chị Loan 916-233-5792 hoặc anh Hoàng 916-471-9765

THÀNH KÍNH PHÂN ƯU

Giáo xứ được tin:

1) Cụ Bà Anna Nguyễn Thị Sáng, là thân mẫu của anh Nhất (Ban Cung Thánh) vừa được Chúa gọi về thứ Hai, ngày 13 tháng 12 năm 2021 tại Sacramento, CA hưởng thọ 98 tuổi.

2) Cụ ông Giuse Nguyễn Văn Tước là thân phụ của anh Ngân (Trưởng Ban Cung Thánh), vừa được Chúa gọi về thứ Ba, ngày 21 tháng 12 năm 2021 tại San Jose, CA hưởng thọ 93 tuổi.

Giáo Xứ xin Thành Kính Phân Ưu cùng 2 anh và tang quyến. Nguyên xin Thiên Chúa qua lời cầu bầu của Mẹ Maria và Thánh Cả Giuse sớm đưa linh hồn Anna và linh hồn Giuse về Hưởng Tôn Nhan Chúa trên nước hằng sống.

Giáo Xứ sẽ tiếp tục dâng lời cầu nguyện cho gia quyến vượt qua được sự khó khăn, đau buồn và mất mát lớn lao này.

Công Đức Tuần Lễ: 12-19-21: \$7,560.00

 VONNE VAN TRAN 8801 FOLSOM BLVD #260 SACRAMENTO, CA 95826 (916) 761 - 3222 Email: vonne.tran@century21.com www.c21LN.com	DR. AMY M. NGUYEN, O.D., INC Optometrist 7400 Elk Grove Blvd Elk Grove, CA 95757 (916) 465 - 9057 TỜ HỒNG Complete wedding services for Church and Banquet LIÊN LẠC: CHỊ MỸ (916) 428-4145 - (916) 599-1174 (C)	DENISE CHAU Giúp tư vấn mua bán nhà vùng Sacramento, phụ cận và Bay Area. Nhanh chóng, chuyên nghiệp, tận tâm, thành tín và vui vẻ denise.chau@elitenorcal.com www.denisechau.bhhsr.com 7412 Elsie Avenue Sacramento, CA 95828 Elite Real Estate / CalBRE # 0147958 Benjamin Mai (916) 317-7953 Mua Nhà & Bán Nhà Vay Tiền Mua Nhà Tái Cấp Vốn Nhà Benjamin Mai giúp bạn tiết kiệm tiền CA Real Estate and Mortgage Broker Cal Bre # 01928783 NMLS # 1175396
KIM PHARMACY NGUYỄN HUỲNH LIÊU CHI, Pharm. D. 5026 Fruitridge Rd. #3, Sacramento, CA (916) 469 - 9813 Bác Sĩ NGUYỄN HUỲNH ANH, M.D. * Khám bệnh tổng quát người lớn * Chăm sóc trẻ sơ sinh * Khám nhập học, chủng ngừa trẻ em * Bệnh phụ nữ - khám thai * Bệnh ngoài da * Bệnh phong ngứa và dị biến ứng (916) 391 - 9497	VĂN PHÒNG ĐINH AN NHẬN KHAI THUẾ Cá nhân - Thương Mại - Payroll Sales Taxes - Nhận giữ sổ sách cho các cơ sở thương mại (916) 395 - 7111 (B) ; 524 - 5482 (C)	Chuyên mua bán nhà Bán nhà chỉ trả huê hồng 1% cho lệ phí Henry Vo (916) 223-3798 Broker # 01407166 AUTO BODY SPECIALIST PROFESSIONAL AUTO BODY PAINT & REPAIR FREE ESTIMATE Contact: (916) 395 - 4279 10200 Waterman Rd. Elk Grove, CA 95624
ALLIED ACCOUNTING & TAX SERVICE Khai thuế cá nhân & business Giữ sổ kế toán, lương bổng & làm báo cáo cho IRS & State LOAN PHẠM (916) 233-6857 BUSYBEE Child Care Center (916) 387-8710 / 383-3278 Nhận các em từ 2 tuổi đến 5 tuổi. Các Nữ Tu Mến Thánh Giá Đà Lạt phụ trách	Phở City VIETNAMESE CUISINE 6175 Stockton Blvd. Ste 200 Sacramento, CA 95824 (916) 754 - 2143 Mỹ Hằng Nguyễn Văn phòng bảo hiểm và tài chính - Chuyên về bảo hiểm nhân thọ, quỹ hưu trí, quỹ đại học Fix annuity, IRA CA:0639520 333 W. El Camino Real #380 Sunnyvale, CA 94078 (408) 737-3243 (W) - 449-1220 (C)	CHUYÊN NGHIỆP TẬN TÂM THÀNH TÍN Elite Realty Services - 7412 Elsie Ave., Sacto, CA (916) 420 - 3258 Associate Broker - MBA - Loan Officer Michael Hưng LY MỸ LINH CalBRE# 02014615 Mua nhà - Bán nhà Trang trí (staging) - cổ vấn Giúp cho thuê nhà Lệ phí ưu đãi, thủ tục làm nhanh chóng, tận tâm, chu đáo
KINGDOM CHIROPRACTIC Dr. Jason Nguyen, DC Chuyên trị tai nạn xe cộ - Khám sức khỏe D.O.T physical exam cho truck drivers Cell: (916) 384 - 7256 Open 10:00am - 6:00pm. Tuesday - Thursday only 7509 Madison Ave #114 Citrus Heights, CA 95610 (916) 314 - 7172	SACRAMENTO MEMORIAL LAWN Chúng tôi nổi tiếng Việt 我們提供粵語服務 6100 Stockton Boulevard (916) 245-0889 Sacramento, CA 95824 FD974 * COA621 * CR287	ANDY P. TRAN ATTORNEY & COUNSELOR AT LAW 1900 POINT WEST WAY, SUITE 188 SACRAMENTO, CA 95815 (916) 304-3616 (916) 848-3337 (F) ATRA@TRANLAW.COM WWW.TRANLAW.COM
SF SUPERMARKET SIÊU THỊ THUẬN PHÁT 順發超級市場 6930 65th St #123 (916) 392-3888 Open 8:00am - 9:45pm. 5820 S Land Park Dr (916) 619-8112 Open 8:00am - 9:00pm. 4562 Mack Rd (916) 395-6868 Open 8:00am - 9:00pm.	Phụ Tinh Dòng Chúa Cứu Thế Hải Ngoại NGUYỆT SAN ĐỨC MẸ HẰNG CỨU GIÚP Một tập báo mỗi gia đình Công Giáo Việt Nam nên có trong nhà mình!!! * Báo sẽ được chuyển đến tận nhà quý vị hàng tháng * Tòa báo sẽ tặng một tập lịch Công Giáo mỗi năm QUÝ VỊ CÓ NHU CẦU ĐẶT BẢO, XIN LIÊN HỆ: Lm. Gioankim-Pio Nguyễn D. Lộc, C. Ss.R Tel. (562) 424-2041 Cell. (832) 867-5741 Email: baoducme@gmail.com “Hãy mua báo Mẹ để cộng tác với chúng tôi đem Tin Mừng Chúa Cứu Thế đến cho mọi người” ƯNG HỘ Độc giả thường: 40 usd/năm Độc giả ân nhân: 50 usd/năm	Nestlé Realty & Homeland Financial Nhà đất, cơ sở thương mại và làm loan www.homelandfinancial.org DRE: 01131892 NMLS: 271462 Minh 916-616-6861 Real Estate and Mortgage Broker LOVE JOY ADULT DAY HEALTH CARE CENTER 10293 Rockingham Dr., Sacramento, CA 95827 Điện thoại: Tiếng Anh: 916-661-9164 * Tiếng Việt: 916-407-2939 Đây là quỹ phúc lợi do chính phủ tài trợ, quý vị sẽ không trả một lệ phí nào cả, đồng thời quý vị sẽ không bị trừ vào các nguồn trợ cấp hiện tại của quý vị đang có. Mọi thắc mắc xin liên lạc với chúng tôi qua hai số điện thoại trên đây. Chúng tôi có xe đưa rước tận nhà.
CHUYÊN VIÊN VỀ NGHĨA TRANG VÀ TANG LỄ Saint Mary Cemetery & Funeral Center JENNIFER TRAM ANH MAI CATHOLIC FUNERAL & CEMETERY SERVICES OF THE DIOCESE OF SACRAMENTO 6509 Fruitridge Road Sacramento * CA 95826 Cell: (916) 949-1250 Office: (916) 452-4831	CATERING Các món ăn Việt Nam Liên Lạc: Chị MÃN 916 - 598 - 1138	Real Estate Sales, Finance Property Management 2670 S. White Rd. #233 San Jose, CA 95148 6835 Stockton Blvd #420 Sacramento, CA 95823 ANH THIÊN (916) 712 - 5512 francis.thien@gmail.com GIÁO XỨ (916) 383 - 4276